

اداره نماز و مطبعه سی

استانبولده باب عالی جاده -
سندھ قره بت کشتیخانه سی -
دوچ ایبدین اوراق اعاده
اولنماز.

نسخه سی ۱ غروشه

سَمَاءُ بِلَالِ بْنِ رَحْمَةِ

بدل انتقا

(پوسته اجر تیلہ برابر)
سنه لکی ۵۰ غروش
آلغی آتانی ۳۰ «

نسخه سی ۱ غروشه

يُنَجِّسُكُمْ كَمَا يُنَجِّسُ شَرُّ الْوَلَدِ وَفِي الْإِذْنِ هَفَسَتْ لِكُفْرَتِهِ



[کیا کر مشهور "تو اور بیروت"]

مَنْدَرِ خَاجَاتِ

تراجم احوال — حوادث مدنیہ، رمضان ہدیہ سی —
آومینومدن تراموای بیلتری — مقالہ مخصوصہ،
تداوی امراض — مواد طبیہ، حواس خمسہ بشر —
سیاحت، باہمال کولی — صنایع، وسائط کیمیویہ الیہ
اکملک طبیی — علم احوال جو — متنوعہ

تَرْاجِمِ حَوَالِ

کیمیا کر مشہور «شوردر بیلروت»

آلمان کیمیا کر لرنسٹ الہ مشہوری اولان «شودور
بیلروت» دوچار اولدینی خستہ لکدن بک مضطرب
اولدینی چہلہ تبدیل آب و هوا ضمتندہ «آیاچیا» بہ کتیش
ایدی. اورادہ شباطک ۶ نجی کونی ترک حیات ایتشد.

متوفای مومی الہ ۱۸۲۹ سنہ سندہ «روگن» آطہ سندہ
تولد ایتشد. پدری راہب ایدی. اوائل حالندہ
والدہ سنک ترغیب و تشویقہ فن موسیقی بی تعلم فوق الغایہ
کسب مہارت الہ مشدی. بعدہ فن طب تحصیل ایچون
۱۸۴۸ سنہ سندہ «غرافس والدہ» «کونینگن» و «برلن»
طبیہ مکتبہ لرنہ دوام ایتشد.

مکتبیدن چیقہ دینی متعاقب آلمانی فن طب آقادہ.
میاسی اعضا لغتہ و طرف حکومتدن ویاہ جمعیت طبیہ سی
فخری اعضا لغتہ دخی تعیین قیلشد.

اوتوز یاشندہ ایکن «چورخ» دارالفنون طبیہ سنہ
«مدیر اولدی».

«بیلروت» بتون کیمیا کر لرنسہ معروف و مشہور
ایدی. طلبہ سندن معلم «وولفر» بیلروتک مسلکدا شلری
میانشندہ نہ صورتلہ تمیز و تشہر الہ دیکنہ دائر بر کتاب
نشر ایتشد.

حَوَالِ شَمَائِلِ

رمضان ہدیہ سی

مقالات مفیدہ فنیہ سبیلہ امثالی پیندہ تمیز ایتش
اولان دوقور شرف الدین مغومی افندی مقدما کرک
غزہ منزله (مکتب) رسالہ سنہ، کرک بعض اوراق
حوادثہ یازدیی مقالاتی جمع و بر کتاب شکندہ طبع
ایتمکی تصور ایدہ رک شمدیلک (فریضہ صوم و صلاۃ —
افطار حقندہ تدابیر صحیہ — سخورہ دار قواعد صحیہ)
کبی مقالاتی بالادہ کی عنوان الہ بر جز اولق اوزرہ
نشر ایتشد. بونلر ہر کجہ یلغہ سی لازم وفائدہ لی
شیر اولدینقندن مطالعہ سی صورت مخصوصہ دہ توصیه
واخطار و — مقدمہ سندہ وعد الہ دیکی وجہ الہ —
اجزاء سازہ سنک دخی تشریہ موفق اولہ سی تمثیلہ
تکرار ایدرز.

آومینومدن تراموای بیلتری

آومینوم آرتق ہر شیدہ قوللائلغہ باشلامش وجمع
غرائب اولان آمریقا حکوماسندن «میشیغان» داخندہ
«قالامازوف» شہرندہ ایشلہ بن تراموایلر شرکتی
ادارہ سی بوکرہ آومینومدن تراموای بیلتری اختراع
ایدہ رک موقع تداولہ چیقارمعدر.

باناقلموہ برلردہ بنیش چوردرک اوتلرک آخورلردہ

بارکیرلرک آلمرنہ سرلسی

فرانسز زراعی جمعیتی باناق برلردہ چورومش
نباتاتک آخورلردہ حیوانلرک آلتنہ سرلسی توصیه
واخطار ایتش ایسہ دہ اجرا اولتان تجارب بونک
فائدہ سز لکنی ارانہ ایتشد. ازجملہ اصحاب معلومات
وتجربہ دن میر آلی «باسہری» نامندہ بر ذات باناقلمردہ
حاصل اولان چورومش نباتات راطب اولدینقندن
حیواناتک صحنی اخلال ایدہ چکنی بیان الہ مشدر.

پنښه ایشله بن قطار ساعته وسطی ۸۳ کیلو مترو مسافه آلیورمش . علی الخصوص سرعتک ترایدنه مانع اولان سببلر بر طرفدن صارصیتیلر وهواک مقاومتی ، دیگر طرفدن قطارلرک دائماً تراید ایدن تقاتی ایش . ازجمله شمیدیک قطارلرده توالت اوطلرلر ده داخل حساب اولق اوزده بر کشیلک محکم تقاتی تقریباً ۶۰۰ کیلو راده سنده اولدینی حالده اسکی شمن دوفر واغونلرنده بر کشیلک برک تقاتی هج بر زمان ۳۰۰ کیلوی کچمز ایش .

دنیانک هر طرفنده کی خطر تلفاتی

کره ارضک هر طرفنده بولان تلفات خطرینک مجموع طوی ۱۸۹۳ سنه سنده ۱۶۶۱،۳۰۰ کیلو مترویه و تحت البحر تلفات قابولرینک یعنی تلارینک طوی دخی ۲۵،۰۰۰ کیلو مترویه بالغ اولمشدی . سنه مذکورده ظرفنده دنیانک هر طرفنده تعاطی ایدیلن تلفاتنامه لردن ۵۴۷،۲۶۵،۰۰۰ فرانق حاصلات وقوع بولمشدر . اورویاده اوسنه ظرفنده الک زیاده تلفاتنامه آلمانیا مالککنده تعاطی ایدلشدر .

دیوارلرک رطوبته محافظه سی

بر لیتره صوده ۵۰۰ غرام زلاتین و ۵۰ غرام (بی قرومیت دو بوتاس) حل ایدیلرک حاصل اولان محلول ایله دیوارلری طلا ایتلی . دروننده بوزده اوج راده سنده بی قرومیت دو بوتاس حل ایدیلن بر توقال ایله دیوارلره بادانه ایدلسده اولور .

بو اصول «بی قرومیت دو بوتاسی حاوی اولان زه لاتین ایدیلغه قارش طو تواجیه صوده حلی ناقابل اولور» قاعده سنه تطبیقاً وضع ایدلش اولدینی جهته کوندوز ضیای شمسه معروض اولان برلرده و ازجمله بر مخزنده تطبیق قابل دکادر .

دیگر طرفدن بلچقاده بر جوق سواری آلیلرنده بارکیرلرک آتلیرینه یاتاق مقامنده بو اولترک سرلمه سندن نتایج مضره ظهور ایتدیکی کورلمشدر . چونکه بارکیرلر صامان چوبلریله طومرو قریبی کیمر مکدن خوشالاند قلدنن و بوجوروک اولتری کیمر مه دکاردن ضعیفلنر و خیر چینلا شیورلر مش . بالکتر چفت سورمکه قوللایلان و بر جوق ایشله بن بارکیرلرک آتلیرینه بو اولترلر سریلر سه پک اوقدر مضرتی اولمازمش .

ممالک مختلفه شهر درنر قطارلرینک سرعت سیری

پارسله ملکیه مهندساری جمعی رئیس موسیو «بوسکت» طرفدن اخیراً جمعیت مذکورده ایراد ایدیلن مقاله ده ممالک مختلفه ده ایشله بن شمن دوفر قطارلرینک درجه سرعتلری حقنده بعضی تفصیلات و برلش اولدیغندن بروجه آتی نقل اولنور :

رئیس موسیو ایله ۱۷۶۵ سنه سنه طوغرو پارس ایله بوردو شهرلری پنښده کی مسافه نیک دیلزناس آرابه لرله اون بش کونده قطع اولندیغنی ذکر ایتدکن سوکره دمیر یوللرینک سرعتسنده کی قریانه نقل کلام ایله بهرک انکله ترده ۱۸۷۳ سنه سننده بر قطارک وسطی اوله رق ساعته ۷۱ کیلو مترو، ۱۸۸۳ ده ۷۹ کیلو مترو ۱۸۹ ده ۸۲ کیلو مترو، نهایت ۱۸۹۳ ده ۸۶ کیلو مترو مسافه طی ایتدیکنی سوله مشدر . بوسرعت بالکتر آمریقاد ده زیاده در . ۱۸۹۳ سنه سننده وسطه سرعتلر بر قطار ساعته ۸۹ کیلو مترو قی مسافه طی ایلهمش ایش . لکن بوسرعت وسطی بر طاقم یلره کوره حساب اولنوب ایشلی دودز یلرده سرعت منتظماً ۱۱۰ دن ۱۲۰ کیلو مترویه قدر بالغ اولورمش . فرانسه ده سرعتلر شو صورته یعنی ۱۸۷۵ سنه سننده ساعته وسطی اوله رق ۶۲ کیلو مترو، ۱۸۸۳ سنه سننده ۶۹ و ۱۸۸۹ سنه سننده ۷۲ و ۱۸۹۳ ده ۸۲ کیلو مترو اولدیغنه کوره فرانسه قطارلری سرعت جهته لدر دنجی راده ده ایش ؛ چونکه آلمانیا ده برلین وهامبورگ شهرلری

الك خالص و مقبول كافور

الك خالص و مقبول كافور « بورنه نو » و « صوماطره »
 آله لرندن كان كافور دركه بو آله لرده « ديترو قاربوس
 فامسقورا » نامنده كي آغاچك كوكنده انسان بالديري
 قالينغنده ورايكي قدم اوزونلغنده صلب يارچه لر حالنده
 بولور . كافور يارچه لري آغاچ ايكي به يازيله رق ايچندن
 چيقاريلير . ژاؤونيادن دخي كافور چيقارسوده بورنه نو
 و صوماطره آله لرده ژاؤونياده بيتيشن كافور ك ايكي مثلي
 راده سنده كافور حاصل اولور .

مقالة الخصوصة

ناري امراض

ترقيات طيبة ايله ميدانه چيقان بونجه مؤثر دوالردين ،
 اصول تداولردين مستفيد اولمق طريقتي ترك ايله
 خسته ليكي قونو قوموشونك « صاغلقزيله » ارثي اوله رق
 صنعت صاحبليري ادعاسنده بولان « متطيليرك » مغاير عقل
 و حكمت ترتيب ساريله ابي اتمكه چاشني بوزندن نه قدر
 فاجعه لر ظهوره كلدكي هر كون كال تاسفله كورولوب
 ايشيديلير . قاره صابلي بچاقله طالاق كسدرمكه
 چاليشوب نهايت استسقا به دوجار اولانلر ، ايله كله صرعه
 باغلايوب كيت كيده ايشي مونه قدر وارد برانلر ،
 اوفورمكه « يل » صاووشد بزم جم ديه جوق كچمندن
 كروب بوروبه به جك حاله كلنلر ، الحاصل طاوشان
 ياغيله ، آجي بادم روحيله قولاق تداوليسنه قالچيشوب
 نهايت صاغير اولانلر ، قوروق ياغيله بال مومي ايله ياره
 قوروتغنه چاليشيركن قيتلي عضولرني غانغرم ايدوب
 چورودنلر از دكلدر .

حال بومر كرده ايكن خلقمز حالا تداولي امراض
 ايچون اهانه يعني وقوف تام صاحبي اولان طيبة مراجعت
 ايتيموب هيچ برشيدن خبري اولمايان متطيليردن ، قوجه
 قاربيلردن درمان آرامقدمدر !

سائيني حقيه تفهيم ايچون آزيجق تمييق ايدلم:

وجود بشر قياس قدرتك دست از ليسيله ترتيب
 اولتش ، بيكارجه اجهزه و دستكار هلدن مركب مكممل
 و منتظم بگونه بر حيات فابريقه سيدر . صحت ، او فابريقه مك
 طبيعي و عارضه مز اجر افعال ايله مسمي اولوب مرض
 ايسه برمحانده بر بوزوقلغ ظهورندن عبارتدر . او حالده
 ازاله مرض يعني بوزوقاني تيمير و ترميم ايله اعاده صحت
 ايچون مراجعت ايديله جك كيسه مك اوفابريقه مك احواله
 واقف اولمسمي اقتضا ايدر . اوده اتحق طبييدر . طبيب
 بدن انسانك مركباتي . اعضا و آلاتك يابيليشني ، قورو
 لوشني ، خدمت وظيفه لرني و آنهك و انتظامك سكته دار
 اولمسه بيله حصوله كان اعراض و علاماتي بيلديكي كي
 امكان داخلنده كي اسباب و وسائط تيميره به يعني اصول
 تشفيه دخي واققدر .

مثلا بر ساعت ، بر بخار ما كينه سي بوزلسه مطلقا
 ساعتي به ، ما كينه جي به كوندروب تيمير ايتدرمك ايجاب
 ايتزمي ؟ چونكه ساعتك ، ما كينه مك مركب اولديني
 چر خلري . آلات ساريني ، الحاصل يابيليشني اتحق
 او بيلير . ساعت ايشله بيلير ويا ياكش كيدبور ، ما كينه
 دونبور . عجبانه دن ؟ بونك بيك ذرلو اسبابي واردر :
 يا چر خلري آتيش ، يا جيوبلري كوشه مش ويا صيقشيش ،
 احتماله كه يابي قوميش ، باصلا تيش ، كيم بيلير ، بر برينه
 بر ماده اجنبيه كيرمش و سائر بر جوق شيلار ساعتك
 ايشله مسمي ، ما كينه مك دونمه مسمي انتاج ايله بيلير . ايشته
 بوسبي آكلابوب تيمير ايدله جك اتحق اهل صنعتدر .
 وقوفي اولمايان بر كيه آجوب باقه نه برشي آكلابه بيلير ،
 نه ده بر چاره بوله بيلير .

ايشته خسته لك ده بوله در . انسانك مثلا ارادري
 طولتش . عجبانه دن ؟ بر جوق آفات ، ارادر طولتقاني
 . و جب اوله بيلير . عجبانه مرض يعني بوزوقلغ عضو مغرز
 اولان بوره كدميدر ؟ يوقسه نقل بوروسندمي ويا سيديك
 خزينه سي اولان مثانه دممي ؟ بوني تعيين ايله جك ودواسني
 نوصيه ايدله جك اتحق طبييدر . برينك قازننه سانجي